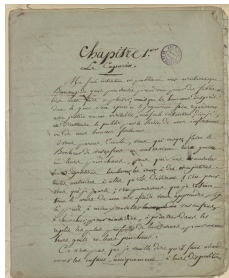


[Chapitre 1^{er}. Le capucin.], folio 3_B

Auteurs : Lesuire, Robert-Martin (1736-[1815])



Informations sur cette page

Date[1751-1815]

LangueFrançais

SourceArchives départementales de la Mayenne. Fonds 17 J 11 Fonds Quervau-Lamerie.

Contributeur(s)

- Obitz-Lumbroso, Bénédicte (responsable scientifique)
- Walter, Richard (édition numérique)

ÉditeurBénédicte Obitz-Lumbroso, Équipe "Écritures des Lumières", Institut des textes et manuscrits modernes, CNRS-ENS ; projet EMAN (Thalim, CNRS-ENS-Sorbonne nouvelle)

Mentions légalesFiche : Bénédicte Obitz-Lumbroso, Équipe "Écritures des Lumières", Institut des textes et manuscrits modernes, CNRS-ENS ; projet EMAN (Thalim, CNRS-ENS-Sorbonne nouvelle). Licence Creative Commons Attribution - Partage à l'identique 3.0 (CC BY-SA 3.0 FR).

Transcriptions

Transcription diplomatique

Chapitre 1^{er}

Le Capucin

Ma seule intention en publiant mes aventures que Beaucoup de gens peu sensés prendront pour des fables et des contes faits a plaisir, mais que les hommes d'esprit dont le gout sera épuré et le jugement sain regarderont avec justice comme véritables, ma seule intention, dis-je, est d'instruire le public par le Récit de mes infortunes ou de mes bonnes fortunes.

O vous, parens cruels, vous qui croyez faire le Bonheur de vos enfans en contrariant leurs goûts—et leurs penchans, vous qui sans les consulter leurs dispositions les livrez les vouez à des occupations toutes contraires à celles qu'ils désirent ! C'est pour vous que je parle ; c'est pour vous que je trace tout le cours de ma vie afin de vous apprendre, si je le puis, à mieux consulter ~~le cœur de~~ vos enfans, à chercher, pour ainsi dire, à pénétrer dans les replis les plus profonds de leurs cœurs, pour connaî[tre] leurs goûts et leurs penchans.

Ce n'est pas que je veuille dire qu'il faut abandonner les enfans uniquement à leurs dispositions

Transcriptions

Transcription modernisée

Chapitre 1^{er}

Le Capucin

Ma seule intention en publiant mes aventures que beaucoup de gens peu sensés prendront pour des fables et des contes faits à plaisir, mais que les hommes d'esprit dont le goût sera épuré et le jugement sain regarderont avec justice comme véritables, ma seule intention, dis-je, est d'instruire le public par le récit de mes infortunes ou de mes bonnes fortunes.

Ô vous, parents cruels, vous qui croyez faire le bonheur de vos enfans en contrariant leur goût et leurs penchans, vous qui sans consulter leurs dispositions les vouez à des occupations toutes contraires à celles qu'ils désirent ! C'est pour vous que je parle ; c'est pour vous que je trace tout le cours de ma vie afin de vous apprendre, si je le puis, à mieux consulter vos enfans, à chercher, pour ainsi dire, à pénétrer dans les replis les plus profonds de leurs cœurs, pour connaî[tre] leurs goûts et leurs penchans.

Ce n'est pas que je veuille dire qu'il faut abandonner les enfans uniquement à leurs dispositions

Informations sur le fichier

Nom original : AD53_0017J_011_0003_B.jpg

Lien vers le [fichier](#)

Extension : image/jpeg

Poids : 1.65 Mo

Dimensions : 2268 x 2784 px

Comment citer cette page

Lesuire, Robert-Martin (1736-[1815]), [Chapitre 1er. Le capucin.], folio 3_B, [1751-1815].

Bénédicte Obitz-Lumbroso, Équipe "Écritures des Lumières", Institut des textes et manuscrits modernes, CNRS-ENS ; projet EMAN (Thalim, CNRS-ENS-Sorbonne nouvelle).

Consulté le 12/01/2026 sur la plate-forme EMAN :

<https://eman-archives.org/Lesuire/files/show/647>

Fichier créé par [Bénédicte Obitz-Lumbroso](#) Fichier créé le 08/04/2019 Dernière modification le 23/02/2024